



Organización Internacional del Café
Organização Internacional do Café
Organisation Internationale du Café

ED 1963/05 Rev. 1

16 septiembre 2005
Original: inglés

C

**Base para la distribución de los votos
de los Miembros importadores
en el año cafetero 2005/06**

Antecedentes

1. El Director Ejecutivo saluda atentamente a los Miembros y se permite recordarles que, de conformidad con lo estipulado en el párrafo 5 del Artículo 13 del Convenio Internacional del Café de 2001, el Consejo habrá de efectuar la distribución de los votos al comienzo de cada año cafetero.
2. Para hacer posible que el Consejo adopte una decisión acerca de la distribución de votos entre los Miembros importadores para el año cafetero 2005/06 es necesario, con arreglo a las disposiciones del párrafo 4 del citado Artículo 13, determinar el volumen promedio de sus respectivas importaciones de café de todas las procedencias en los cuatro años civiles anteriores, es decir de 2001 a 2004. El cuadro adjunto se ha elaborado tomando como base, siempre que fue posible, la información recibida de los Miembros importadores hasta el 15 de septiembre de 2005.
3. Con base en los datos revisados procedentes de Finlandia, Alemania, Noruega y los EE UU, ha sido actualizado el cuadro que figura en el documento ED-1963/05, y las pertinentes modificaciones se han incorporado al cuadro adjunto.
4. En el documento ED-1962/05 Rev. 1 consta la información relativa a la base para la distribución de los votos de los Miembros exportadores para el año cafetero 2005/06.

Medidas que se proponen

Se solicita a la Junta Ejecutiva y al Consejo que tomen nota del presente documento.

**AVERAGE IMPORTS BY IMPORTING MEMBERS FROM ALL SOURCES
CALENDAR YEARS 2001 TO 2004 AND 4-YEAR AVERAGE**

(60 kilo bags)

Importing Country	2001	2002	2003	2004	Average 2001 to 2004
TOTAL	85 371 372	87 076 513	89 264 242	92 358 872	88 517 750
<i>European Community</i>	<i>54 931 383</i>	<i>56 147 788</i>	<i>57 405 067</i>	<i>59 836 138</i>	<i>57 080 094</i>
Austria	1 494 654	1 496 585	1 404 528	1 616 098	1 502 966
Belgium/Luxembourg	3 365 002	4 030 071	3 981 081	4 123 121	3 874 819
Cyprus	59 483	57 339	60 108	64 014	60 236
Czech Republic	937 570	919 032	1 013 373	1 029 027	974 751
Denmark	1 106 992	1 083 086	1 010 757	1 134 963	1 083 950
Estonia	163 665	121 576	137 156	180 966	150 841
Finland	1 088 840	1 080 284	1 110 685	1 159 044	1 109 713
France	6 876 779	7 055 450	6 816 353	6 135 159	6 720 935
Germany	15 104 913	15 733 161	15 987 281	17 665 975	16 122 833
Greece	901 690	936 704	1 073 451	999 242	977 772
Hungary	936 271	925 561	953 408	1 084 941	975 045
Ireland	180 935	177 444	227 803	265 712	212 974
Italy	6 569 004	6 556 315	6 955 644	7 063 962	6 786 231
Latvia	162 227	170 356	196 739	205 510	183 708
Lithuania	264 837	261 617	237 655	301 836	266 486
Malta	16 127	28 894	33 896	25 572	26 122
Netherlands	2 874 008	2 863 652	3 298 451	3 309 735	3 086 462
Poland	2 732 358	2 661 324	2 778 173	2 872 135	2 760 998
Portugal	866 960	857 887	854 827	853 238	858 228
Slovakia	346 748	326 843	337 292	334 415	336 325
Slovenia	204 156	213 611	193 339	214 672	206 445
Spain	4 125 770	4 087 521	4 212 147	4 249 345	4 168 696
Sweden	1 447 043	1 480 909	1 450 289	1 513 358	1 472 900
United Kingdom	3 105 351	3 022 566	3 080 631	3 434 098	3 160 662
Japan	6 996 198	7 307 457	6 922 573	7 253 915	7 120 036
Norway	716 864	697 974	690 079	716 106	705 256
Switzerland	1 257 810	1 227 849	1 334 217	1 248 324	1 267 050
USA	21 469 117	21 695 445	22 912 306	23 304 389	22 345 314